GLACIER BAY®

Item # 635678,
1007540657,
1007540671,
1007540985
Model# N2430E

USE AND CARE GUIDE

HIGH EFFICIENCY ELONGATED DUAL FLUSH TOILET



Questions, problems, missing parts?
Before returning to the store,
call Glacier Bay Customer Service

1-855-HD-GLACIER

8 a.m. – 7 p.m., EST, Monday-Friday,
9 a.m. – 6 p.m., EST, Saturday

HOMEDEPOT.COM/GLACIERBAY

THANK YOU

We appreciate the trust and confidence you have placed in Glacier Bay through the purchase of this toilet. We strive to continually create quality products designed to enhance your home. Visit us online to see our full line of products available for your home improvement needs. Thank you for choosing Glacier Bay!

Before you begin



3D-GUIDED INTERACTIVE ASSEMBLY INSTRUCTIONS CAN BE FOUND IN BILT®

DOWNLOAD THE FREE APP

BILT®

Download on the App Store

GET IT ON Google Play

Table of Contents

Table of Contents **2**
Safety Information **2**
Warranty **2**
Pre-Installation **3**
Planning Installation 3
Tools required 3
Hardware Included 3
Package Contents 4
Installation **5**
Care and Cleaning **8**
Troubleshooting **8**
Replacement Parts List **9**

Spanish (Español) **11-20**

Safety Information



WARNING: Handle with care. Vitreous chinaware is glasslike with sharp edges if broken. Do not drop, handle roughly, or overtighten bolts.



WARNING: Risk of hazardous gases. If a new toilet is not installed immediately, temporarily plug the floor flange hole with a towel (or cover) to block sewer gases from escaping.



CAUTION: Observe local plumbing and building codes.

Warranty

LIMITED LIFETIME WARRANTY

Glacier Bay products are manufactured with superior quality standards and workmanship and are backed by our limited lifetime warranty. Glacier Bay products are warranted to the original consumer purchaser to be free of defects in materials or workmanship. We will replace FREE OF CHARGE any product or parts that proves UU defective. Simply, return the product / part to any of The Home Depot retail locations or call 1-855-HD GLACIER (1-855-434-5224) to receive the replacement item. Proof of purchase (original sales receipt) from the original consumer purchaser must be made available for all Glacier Bay warranty claims.

This warranty excludes incidental/inconsequential damages and failures due to misuse, abuse or normal wear and tear. This warranty excludes all industrial, commercial and business usage, whose purchasers are hereby, extended a five year limited warranty from the date of purchase, with all other terms of this warranty applying except the duration of warranty.

Some states and provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights that vary from state to state and province to province. Please see a store or contact 1-855-HD GLACIER for more details.

Contact the Customer Service Team at 1-855-HD GLACIER or visit WWW.HOMEDEPOT.COM/GLACIERBAY.

Pre-Installation

PLANNING INSTALLATION

Before beginning installation of this product, make sure all parts are present. Compare parts with the Hardware Included and Package Contents lists. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble, install, or operate the product. Contact customer service for replacement parts. **Estimated Assembly Time:** 60 minutes

TOOLS REQUIRED



Putty knife



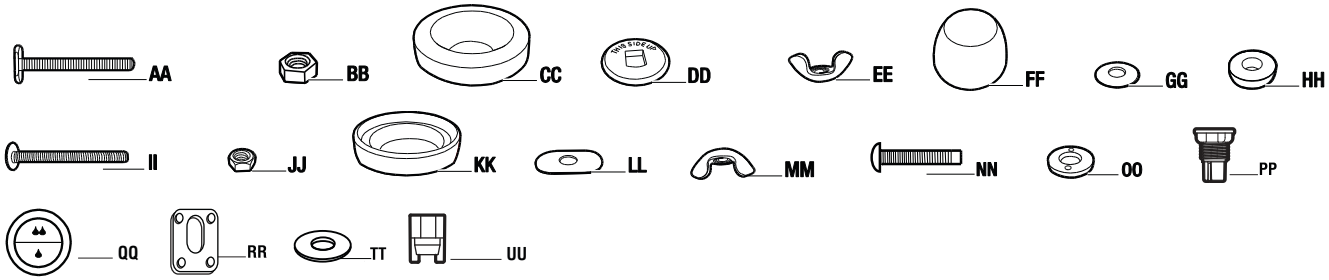
Carpenters level



Toilet water supply line

HARDWARE INCLUDED

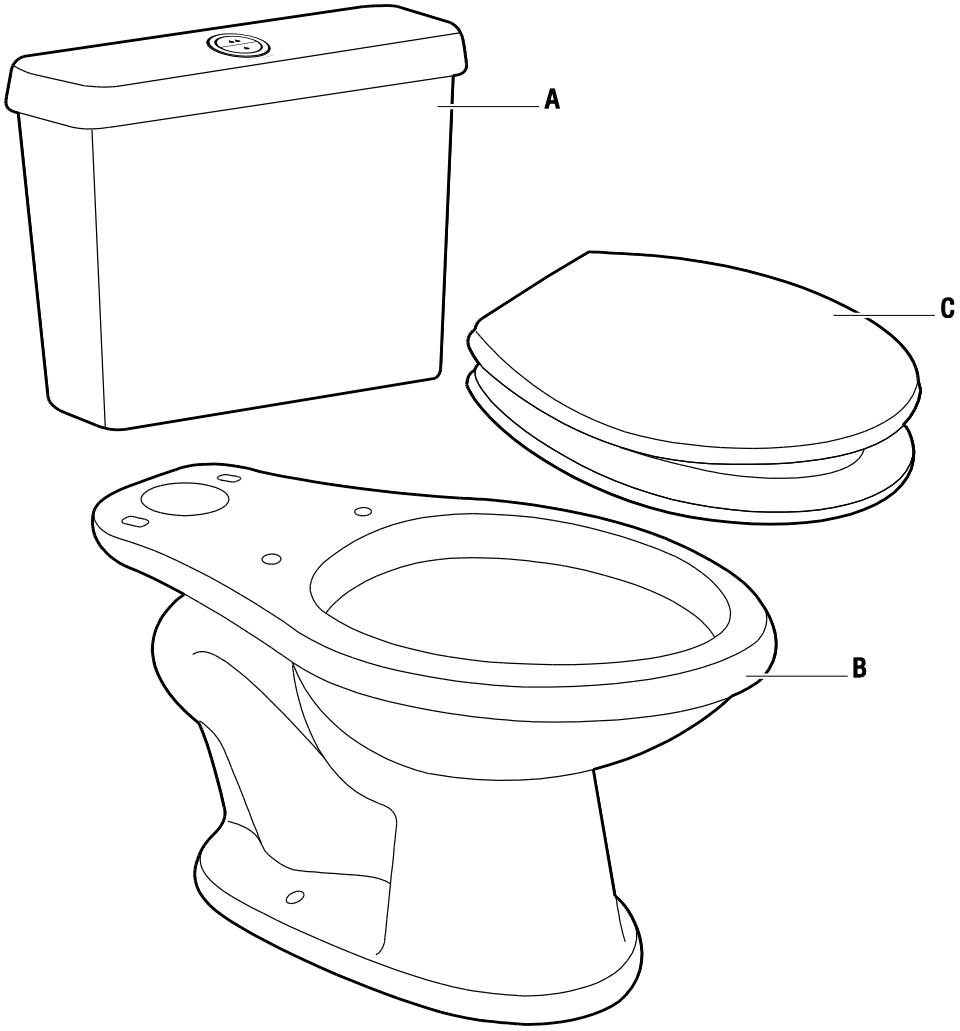
NOTE: Hardware not shown to actual size.



Part	Description	Quantity
AA	Floor bolt (Located in wax ring box)	2
BB	Floor bolt hex nut (Located in wax ring box)	2
CC	Wax ring	1
DD	Plastic disc	2
EE	Floor bolt wing nut (Located in wax ring box)	2
FF	Bolt cap	2
GG	Brass washer (Preassembled to Tank (A))	2
HH	Rubber washer (Preassembled to Tank (A))	4
II	Bolt (Preassembled to Tank (A))	2
JJ	Hex nut (preassembled to tank (A))	2
KK	Rubber sealing gasket	1
LL	Oval metal washer	2
MM	Wing nut	2
NN	Lock bolt (located in seat box)	2
OO	Toilet seat washer (located in seat box)	2
PP	Lock nut (located in seat box)	2
QQ	Dual Flush Button	1
RR	Toilet Seat Hinge Gasket	2
TT	Metal washer (Located in wax ring box)	2
UU	Outer Lock Nut	2

Pre-Installation (continued)

PACKAGE CONTENTS



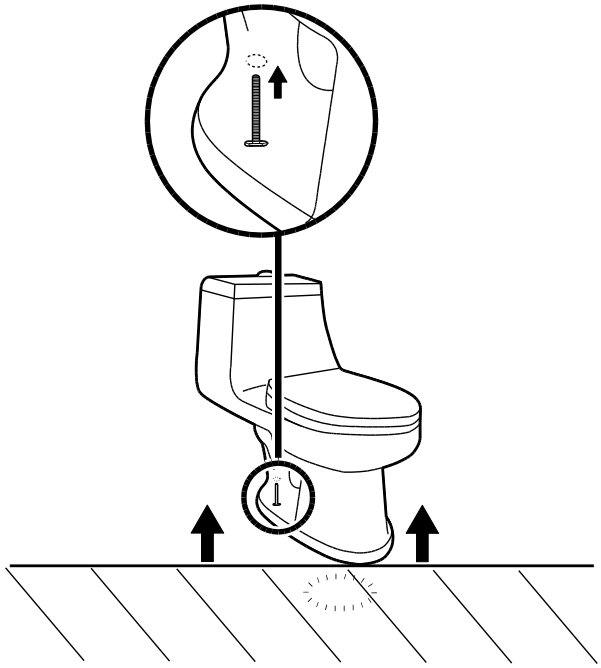
Part	Description	Quantity
A	Tank with cover	1
B	Toilet bowl	1
C	Seat with lid	1

Installation

1 Removing the old toilet

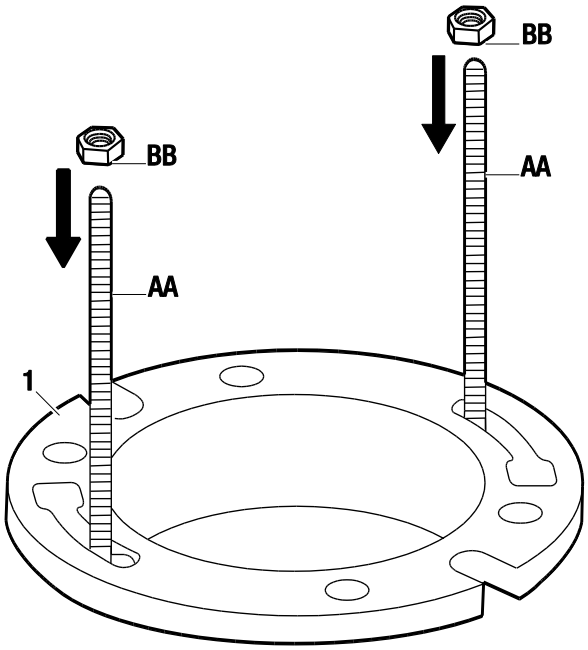
- □ Turn off the water supply and flush the tank completely. Towel or sponge remaining water from the tank and bowl.
- □ Disconnect and remove the old water supply line.
- □ Remove the bowl from the floor by removing the bolt caps and the floor bolt nuts.
- □ Remove the floor bolts from the toilet flange and clean old wax, putty, and sealant from the base area.
- □ Temporarily plug the floor flange with a towel or cover to block sewer gases from escaping.

NOTE: The mounting surface must be clean and level before the new toilet is installed.



2 Installing the floor bolts

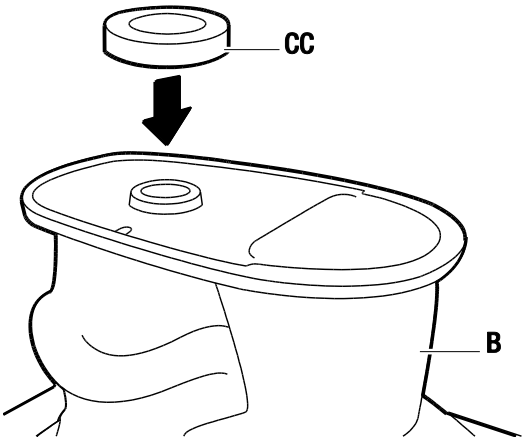
- □ Insert the floor bolts (AA) into the slots on the toilet flange (1) with the bolt heads down and threaded ends facing up. The heads of the floor bolts (AA) should be perpendicular to the slot opening in the toilet flange.
- □ Ensure the floor bolts (AA) are parallel to the wall. When set, hand-tighten the hex nuts (BB) onto the floor bolts (AA) to secure.



Installation (continued)

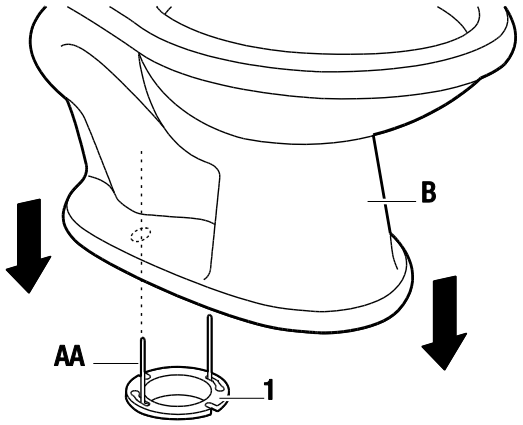
3 Installing the wax ring

- ☐ Turn the toilet bowl (B) upside down onto a towel or cushioned surface. With the rounded (tapered) end of the wax ring (CC) facing the toilet, place the wax ring (CC) around the raised outlet ring of the bowl (B), and press firmly enough so the wax ring (CC) adheres to the bowl (B). If the supplied wax ring has a black plastic cone extension, that should be facing away from the toilet.



4 Installing the toilet

- ☐ Place the toilet bowl (B) over the toilet flange (1) in alignment with the floor bolts (AA) so they protrude through the slots on the base of the toilet bowl (B). Press down on the toilet bowl (B). Apply weight evenly. Do not move after placement. Watertight seal may be broken.

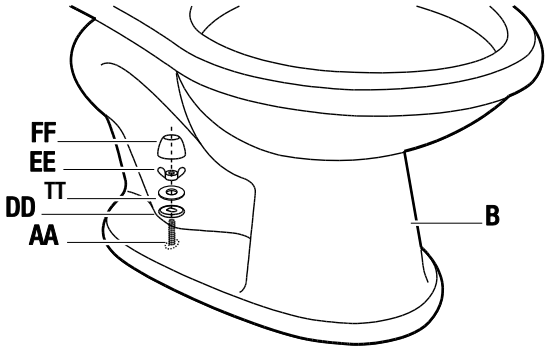


NOTE: Remember to remove temporary plug from the floor flange prior to placing the bowl.

5 Securing the toilet

- ☐ From the backside of the toilet (B), place the plastic discs (DD) over the floor bolts (AA), noting 'this side up' on the top of the discs.
- ☐ Place metal washers (TT) over plastic discs (DD). Tighten the floor bolt wing nuts (EE) onto the floor bolts (AA) to secure the position of plastic discs (DD).
- ☐ Place the bolt cap covers (FF) over the floor bolts (AA) and snap into place.

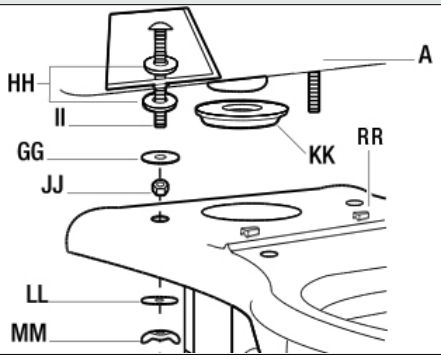
CAUTION: Do not overtighten the nuts. May cause severe damage.



6 Installing the tank

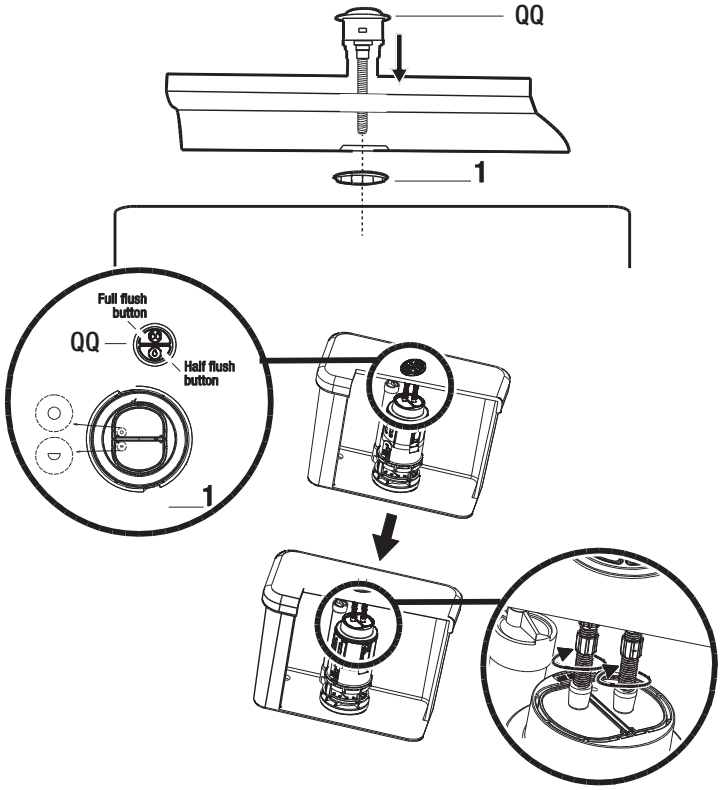
- ☐ Attach the rubber sealing gasket (KK) to the center drain hole under the tank (A).
- ☐ Gently place the tank (A) on the toilet bowl (B) with bolts (II) protruding out underneath.
- ☐ Place an oval metal washer (LL) followed by a wing nut (MM) onto each protruding bolt (II).
- ☐ Tighten the wing nuts (MM) enough so that the tank (A) sits level and secure on the toilet bowl (B). Make sure the tank (A) is parallel to the wall and straight on the toilet bowl (B).
- ☐ Optional: To minimize tank movement, bumper (RR) can be positioned on bowl ridge prior to tightening wing nut (MM).

CAUTION: Do not overtighten the nuts. May cause severe damage.



7 Installing and adjusting the flush button

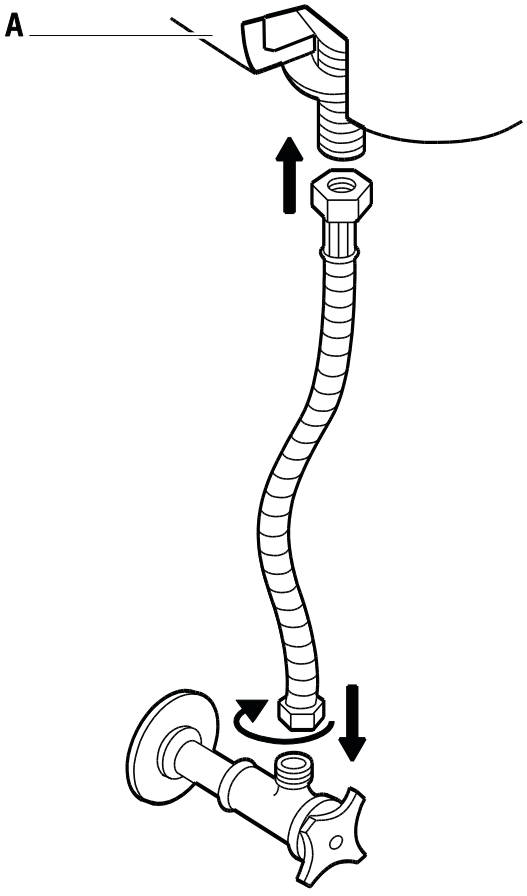
- □ Position the flush button mechanism (QQ) in tank lid so the single drop button will align with white button (half flush) on top of the flush valve and double drop button aligns with the black button (full flush). This will also align the white and black rods on the flush button to the same color buttons on top of the flush valve.
- □ Secure the flush button mechanism (QQ) in the tank lid by hand tightening the lock nut (1).
- □ The rubber tip on the bottom of the push rods leading from the flush buttons should be slightly backed off from the top of the levers on the flush valve.
- □ To increase the rod length, turn the rod locknut counterclockwise to loosen, then rotate the push rod counterclockwise to increase exposed length. When the desired length is achieved, turn the rod locknut clockwise, while holding the push rod, until it is tightened.



8 Connecting the water supply line

- □ Connect the water supply line (not included) between the tank (A) and shut-off valve.
- □ Tighten the water supply line coupling nut. It should be hand tightened only.
- □ Turn on the supply valve and allow the tank (A) to fill.
- □ Check for leakage at all connections and tighten or correct as needed.

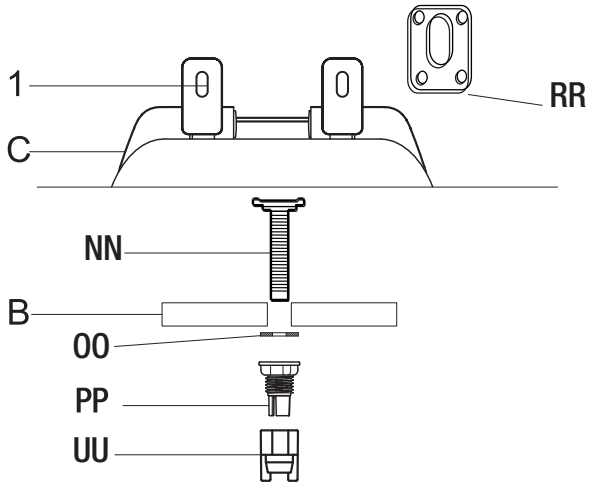
NOTE: Do not overtighten the tank connection.



Installation (continued)

9 Installing the seat with lid

- □ Turn the toilet seat with lid (C) upside-down.
- □ Firmly insert the toilet seat hinge gasket (RR) onto the bottom of the hinge, aligning the 4 raised bumpers into the associated openings.
- □ Flip the toilet seat with lid (C) over and place on top of toilet (B). Align the seat to find the best assembly position.
- □ Insert the lock-bolts (NN) in the bolt trough (1) and into the holes on the toilet (B).
- □ Reaching under the toilet (B), place the washer (OO) and inner lock-nut (PP) on the lock bolt (NN) and tighten firmly.
- □ Install the outer lock-nut (UU) after to hold the inner lock-nut (PP) in place. Tighten firmly, then snap the bolt trough covers on top of the seat closed.



Care and Cleaning

Your new toilet is made of stain-, acid- and abrasion-resistant vitreous china. Clean the outside surface with mild soap, warm water and a soft cloth. On stubborn stains use a powdered detergent and damp sponge or nylon scouring pad. Never use abrasive scouring powders, cleansers or pads because they will scratch, damage and dull the surface. The manufacturer shall not be responsible or liable for any tank fitting damage caused by the use of cleaners containing chlorine (calcium hypochlorite). When cleaning your toilet seat, wash it with mild soapy water. Rinse the seat thoroughly with clean water and dry with a soft cloth. Avoid detergents, disinfectants or cleaning products in aerosol cans. NEVER use abrasive scouring powders on your seat. Some bathroom chemicals and cosmetics may cause damage to the seat's finish, so test your cleaning solution on an inconspicuous area before applying to the entire surface.

WARNING: DO NOT USE IN-TANK CLEANERS. Products containing chlorine (calcium hypochlorite) can seriously damage tank fittings potentially causing leaks, excessive water use and property damage.

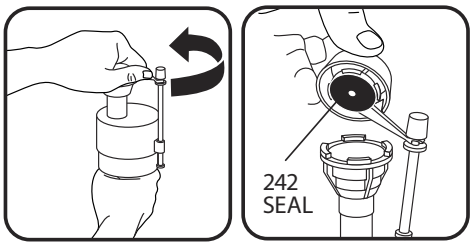
Troubleshooting

Problem	Solution
If fill valve does not turn on, will not turn off, or will not refill the tank after the flush.	□ Remove top cap and check for debris. If you find debris or flow is week; Inspect lower section of fill valve for partial blockage. Partial blockage may be at shut off valve or in water supply line. (See "REMOVING THE VALVE CAP ASSEMBLY & FLUSHING OUT DEBRIS") □ If fill valve has been in use for some time and/or float cup does not drop when flushing tank, replace seal with a genuine Fluidmaster 242 seal (See "IF REPLACING SEAL")
The flush quality of the toilet is poor.	□ Make sure the water level in the tank is up to the water line printed on the overflow tube of the flush valve. To increase the water level, turn the adjustment screw on the fill valve clockwise to raise the float cup. □ Make sure the push rods are the correct length. The push rods should be set to a gap of approximately 1/16 in. above the push buttons of the flush valve. To adjust, loosen the collar on the push rod and turn the rod counterclockwise to extend the length. Tighten the collar to secure.
Water continues to run.	□ Check to make sure the rubber seal gasket on the flush valve is completely closed. Clear any debris from the gasket surface and sealing area of the flush valve which may be obstructing full closure.

Troubleshooting (continued)

REMOVING VALVE CAP ASSEMBLY

Turn off water supply and flush out tank. Push float up with right hand (see picture). Grip and hold shaft under float with right hand. With left hand, twist cap and lever counter clockwise 1/8th of a turn to unlock the top cap. Pressing down on top may be helpful with older valves. Let cap assembly hand out float cup.



FLUSHING OUT DEBRIS

Hold cup upside down over uncapped valve to prevent splashing. Turn water supply on and off a few times. Turn water supply off when putting cap back on valve.



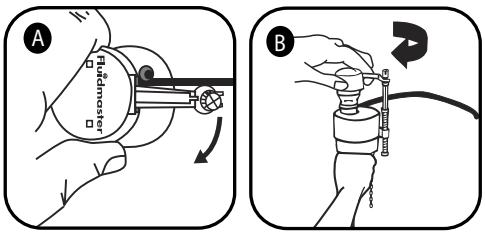
IF REPLACING SEAL

Use only a genuine Fluidmaster 242 seal.



REPLACING VALVE CAP

A. Place cap assembly on top of grey valve body by aligning cap arm and adjustment rod next to refill tube.
B. Press down on top cap while rotating top arm clockwise to locked position.



Fluidmaster Replacement Parts List

Part Name	Model Number	Home Depot SKU
Fill Valve	□ Fluidmaster 400A	□ #147966, #100554467
Replacement Seal	□ RA2417005	
Flush Valve	□ R&T A2429	



Questions, problems, missing parts? Before returning to the store,
call Glacier Bay Customer Service

1-855-HD-GLACIER

8 a.m. – 7 p.m., EST, Monday-Friday,
9 a.m. – 6 p.m., EST, Saturday

HOMEDEPOT.COM/GLACIERBAY

Retain this manual for future use.

GLACIER BAY®

Núm. de artículo 635678, 1007540657, 1007540671, 1007540985
Núm. de modelo N2430E

GUÍA DE USO Y CUIDADO

INODORO ALONGADO DE DOBLE DESCARGA DE ALTA EFICIENCIA



¿Preguntas, problemas, piezas faltantes? Antes de regresar a la tienda, llama al Servicio al Cliente de Glacier Bay
8:00 a.m. – 7:00 p.m., hora del Este, lunes a viernes,
9:00 a.m. – 6:00 p.m., hora del Este, sábado

1-855-HD-GLACIER

HOMEDEPOT.COM/GLACIERBAY

GRACIAS

Agradecemos la confianza que ha puesto en Glacier Bay a través de la compra de este inodoro. Nos esforzamos por crear continuamente productos de calidad diseñados para mejorar su hogar. Visítenos en internet para ver nuestra línea completa de productos disponibles para sus necesidades de mejorar su hogar. ¡Gracias por elegir a Glacier Bay!

Tabla de contenido

Tabla de contenido 12
Información de seguridad 12
Garantía 12
Pre-información 13
Planificación de la instalación 13
Herramientas necesarias 13
Hardware inclucido 13
contenidos del paquete 14
Instalación 15
Cuidado y Limpieza 18
Resolución de fallas 18
Lista de piezas de reemplazo 19

Inglés (English) 1-10

Información de seguridad



ADVERTENCIA: Manéjese con cuidado. La porcelana vítrea es parecida al vidrio y produce bordes afilados si se rompe. No la deje caer, no la maneje bruscamente ni apriete demasiado los pernos.



ADVERTENCIA: Riesgo de gases peligrosos. Si no se instala de inmediato un inodoro nuevo, tape temporalmente el agujero de brida del piso con una toalla o cobertor para evitar que escapen los gases de la cloaca.



PRECAUCIÓN: Siga los códigos locales de plomería y construcción

Garantía

GARANTÍA DE POR VIDA LIMITADA

Los productos de Glacier Bay están fabricados con normas y mano de obra de calidad superior y están respaldados por nuestra garantía de por vida limitada. Los productos de Glacier Bay están garantizados al comprador consumidor original de estar libres de defectos en materiales o mano de obra. Reemplazaremos LIBRE DE CARGOS cualquier producto o pieza que se demuestre está defectuosa. Símplemente, devuelva el producto a cualquiera de las ubicaciones de venta al detalle de The Home Depot o llame al 1-855-HD GLACIER (1-855-434-5224) para recibir el artículo de reemplazo. La prueba de compra (recibo de venta original) del comprador consumidor original debe estar disponible para todos los reclamos de garantía de Glacier Bay.

Esta garantía excluye daños y fallos incidentales/consecuenciales debido al mal uso, abuso o desgaste normal por el uso. Esta garantía excluye todos los usos industriales, comerciales y de negocios, a cuyos compradores por la presente, se les ha ampliado una garantía limitada de cinco años a partir de la fecha de compra, con todos los otros artículos de esta garantía que aplican excepto la duración de la garantía.

Algunos estados y provincias no permiten la exclusión o la limitación de los daños incidentales o consecuenciales, por lo tanto, las limitaciones y exclusiones anteriores podrían no aplicar a usted. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y también puede tener otros derechos que varían de un estado a otro. Por favor, vaya a una tienda o llame al 1-855-HD GLACIER para más detalles.

Póngase en contacto con el Equipo de Servicio al Cliente llamando al 1-855-434-5224 o visite WWW.HOMEDEPOT.COM/GLACIERBAY.

Pre-instalación

PLANIFICACIÓN DE LA INSTALACIÓN

Antes de comenzar a instalar este producto, asegúrese de que todas las partes estén presentes. Compare las piezas con el herraje incluido y las listas de contenido del paquete. Si hace falta alguna parte o se encuentra dañada, no intente ensamblar, instalar u operar el producto. Póngase en contacto con servicio al cliente para las partes de reemplazo. **Tiempo estimado de ensamblado:** 60 minutos

HERRAMIENTAS REQUERIDAS



Espátula



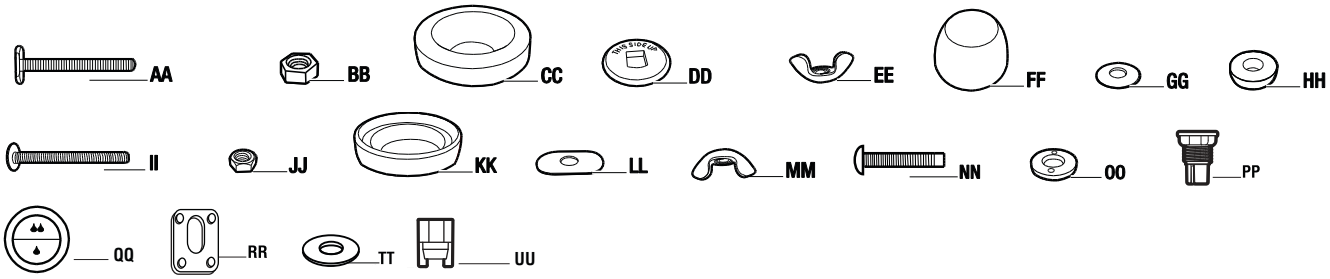
Nivel de carpintero



Línea de suministro de agua del inodoro

HERRAJE INCLUIDO

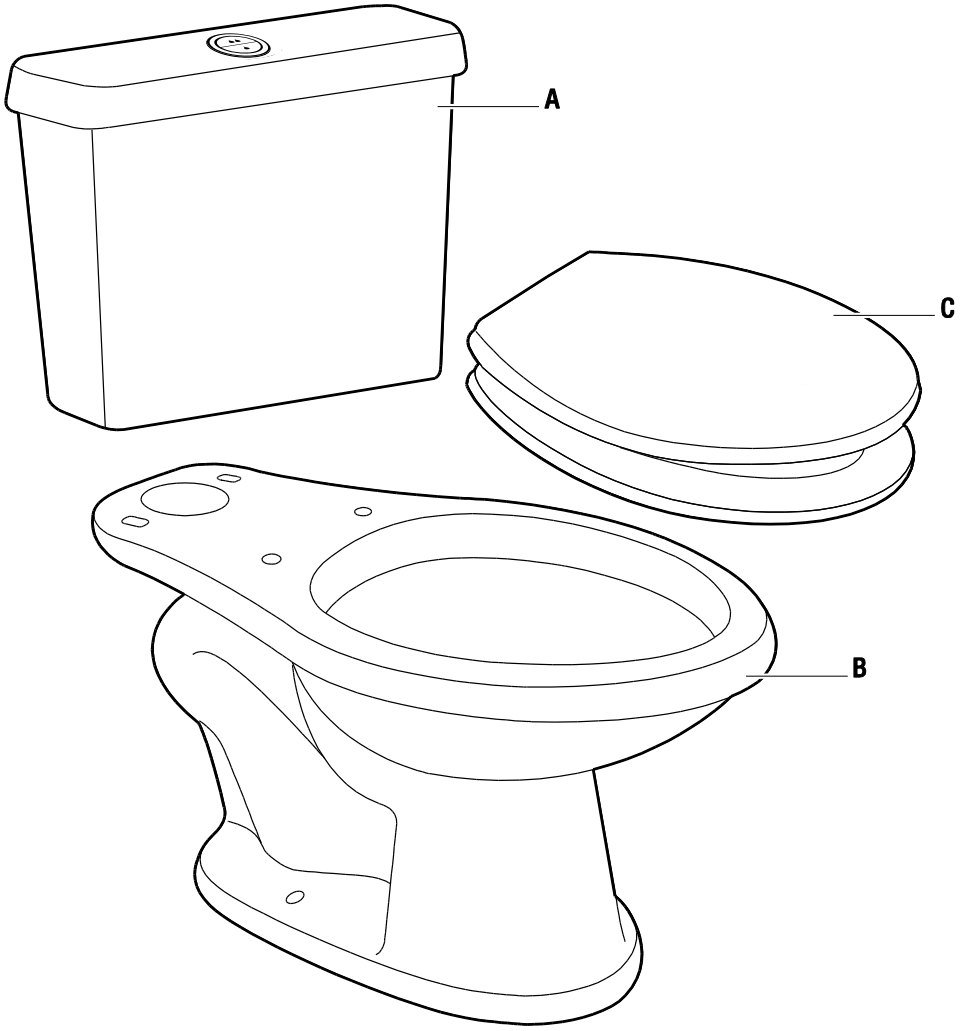
NOTA: No se muestra el herraje con el tamaño real.



Pieza	Descripción	Cantidad
AA	Perno de piso (Ubicado en la caja del anillo de cera)	2
BB	Tuerca hexagonal de perno para piso (Ubicada en la caja del anillo de cera)	2
CC	Anillo de cera	1
DD	Disco plástico	2
EE	Tuerca mariposa de perno para piso (Ubicada en la caja del anillo de cera)	2
FF	Tapa para perno	2
GG	Arandela de latón (preensamblada al tanque (A))	2
HH	Arandela de goma (preensamblada al tanque (A))	4
II	Perno (preensamblado al tanque (A))	2
JJ	Tuerca hexagonal (preensamblada al tanque (A))	2
KK	Junta selladora de goma	1
LL	Arandela ovalada de metal	2
MM	Tuerca de mariposa	2
NN	Perno de fijación (ubicado en la caja del asiento)	2
OO	Arandela del asiento del inodoro (ubicada en la caja del asiento)	2
PP	Contratuerca (Ubicada en la caja del asiento)	2
QQ	Botón de descarga doble	1
RR	Junta de bisagra para asiento de inodoro (Ubicada en la caja del asiento)	2
TT	Arandela de metal (ubicada en la caja del anillo de cera)	2
UU	Contratuerca exterior (Ubicada en la caja del asiento)	2

Pre-instalación (continuación)

CONTENIDO DEL PAQUETE



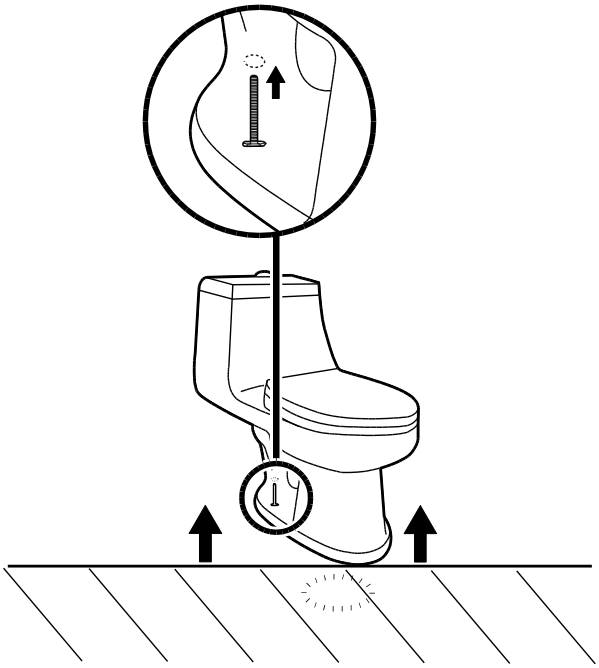
Pieza	Descripción	Cantidad
A	Tanque con cubierta	1
B	Taza del inodoro	1
C	Asiento con tapa	1

Instalación

1 Extracción del inodoro viejo

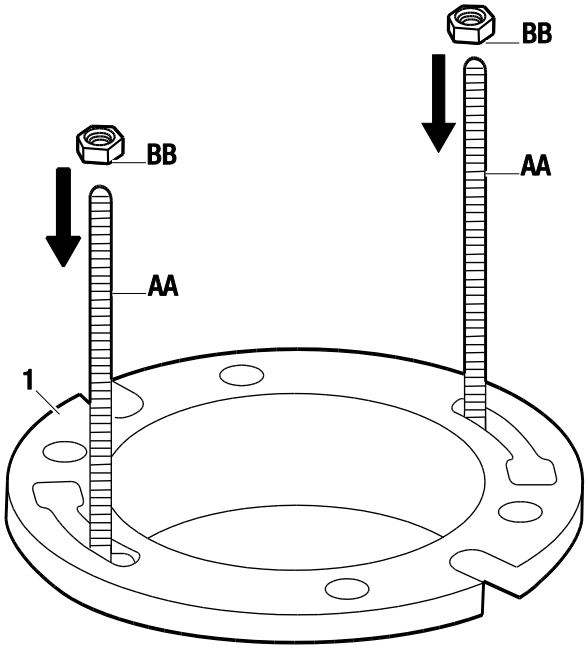
- □ Cierre el suministro de agua y descargue por completo el tanque. Con una toalla o esponja retire el agua remanente del tanque y taza.
- □ Desconecte y retire la vieja línea de suministro de agua.
- □ Retire la taza del piso extrayendo las tapas de los pernos y las tuercas de los pernos de piso.
- □ Retire los pernos de piso de la brida del inodoro y limpie la cera, masilla y sellador viejos del área de la base.
- □ Tape temporalmente la brida del piso con una toalla o cobertor para evitar que escapen los gases de la cloaca.

NOTA: La superficie de montaje debe estar liimpia y a nivel antes de instalar el nuevo inodoro.



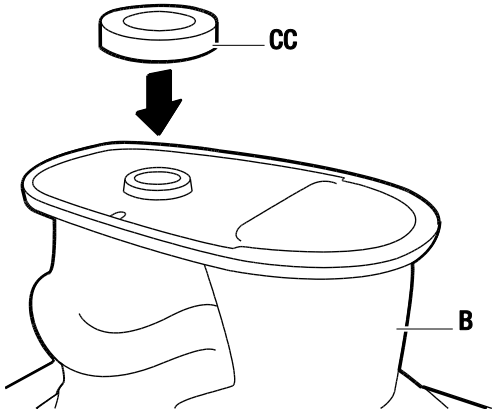
2 Instalación de los pernos de piso

- □ Inserte los pernos de piso (AA) en las ranuras de la brida del inodoro (1) con las cabezas de los pernos hacia abajo y los extremos roscados hacia arriba. Las cabezas de los pernos de piso (AA) deben estar perpendiculares a la abertura de la ranura en la brida del inodoro.
- □ Asegúrese de que los pernos de piso (AA) estén paralelos a la pared. Cuando estén instalados, apriete a mano las tuercas hexagonales (BB) sobre los pernos de piso (AA) para asegurarlos.



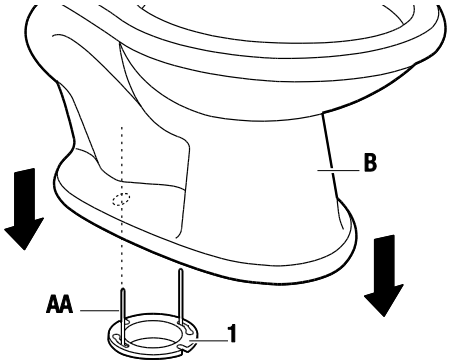
3 Instalación del anillo de cera

- ☐ Coloca boca abajo la taza del inodoro (B) sobre una toalla o superficie acolchada. Con el extremo redondeado (ahusado) del anillo de cera (CC) apuntando hacia el inodoro, coloca el anillo de cera (CC) alrededor del aro elevado de salida de la taza del inodoro (B) y presiónalo con suficiente firmeza como para que el anillo de cera (CC) se adhiera a la taza (B). Si el anillo de cera incluido tiene una extensión cónica de plástico negro, esta debe mirar en dirección opuesta al inodoro.



4 Instalación del inodoro

- ☐ Coloca la taza del inodoro (B) a medida que se pone sobre la brida del inodoro (1) en alineación con los pernos de piso (AA) para que sobresalgan a través de las ranuras en la base de la taza del inodoro (B). Presiona hacia abajo la taza del inodoro (B). Aplica el peso de manera uniforme. No mover una vez ubicado. El sello hermético se puede romper.

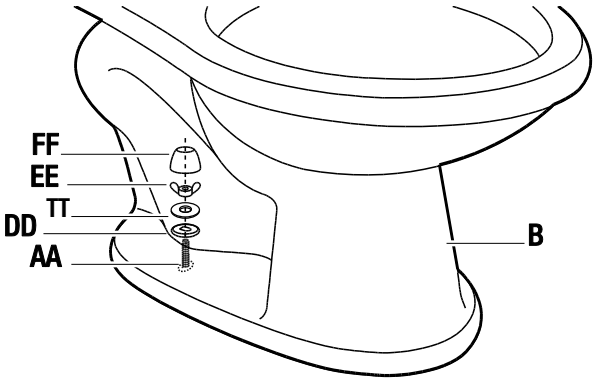


NOTA: Recuerda quitar el tapón temporal de la brida para piso antes de colocar el tazón.

5 Asegurar el inodoro

- ☐ De la parte trasera del inodoro (B), coloque los discos plásticos (DD) sobre los pernos de piso (AA), tomando en cuenta 'este lado hacia arriba' en la parte superior de los discos.
- ☐ Coloque arandelas de metal (TT) sobre discos de plástico (DD). Apriete las tuercas de mariposa del perno del piso (EE) en los pernos del piso (AA) para asegurar la posición de los discos de plástico (DD).
- ☐ Coloque las cubiertas de las tapas de los pernos (FF) sobre los pernos de piso (AA) y encaje en su lugar.

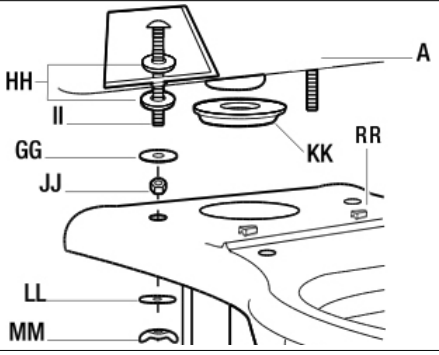
PRECAUCIÓN: No aprietes demasiado las tuercas. Puede causar daños graves.



6 Instalación del tanque

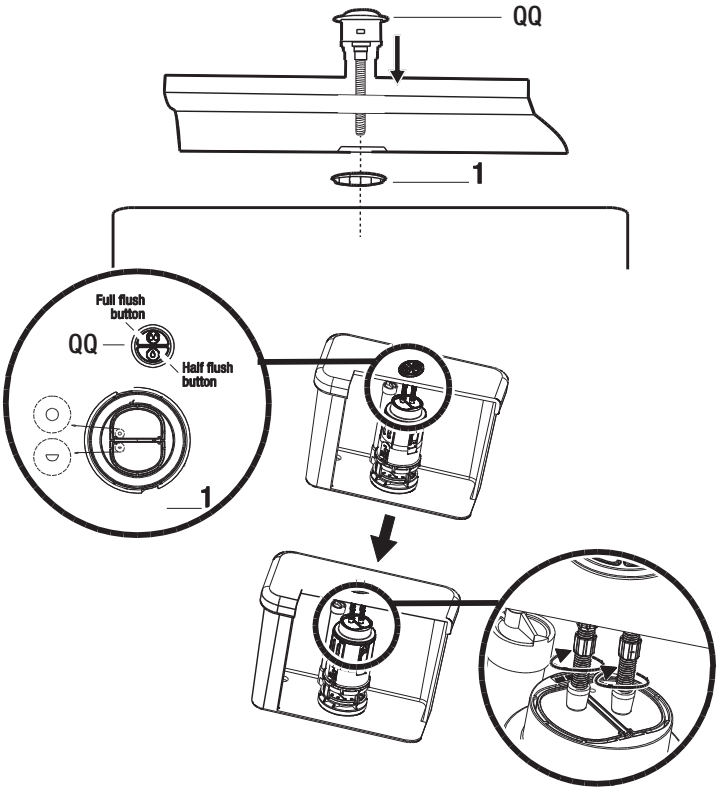
- ☐ Instale la junta de sellado de goma (KK) en el agujero del desagüe central abajo del tanque (A).
- ☐ Suavemente, coloque el tanque (A) en la taza del inodoro (B) con pernos (II) que sobresalen desde abajo.
- ☐ Coloque una arandela metálica oval (LL) seguida de una tuerca mariposa (MM) sobre cada perno que sobresale (II).
- ☐ Apriete las tuercas mariposa (MM) lo suficiente para que el tanque (A) se encuentra nivelada y segura sobre la taza del inodoro (B). Asegúrese de que el tanque (A) esté paralelo a la pared y recto en la taza del inodoro (B).
- ☐ Optional: Para minimizar el movimiento del tanque, el parachoques (RR) se puede colocar en el reborde del tazón antes de apretar latuerca de mariposa (MM).

PRECAUCIÓN: No aprietes demasiado las tuercas. Puede causar daños graves.



7 Instalar y ajustar el botón de descarga

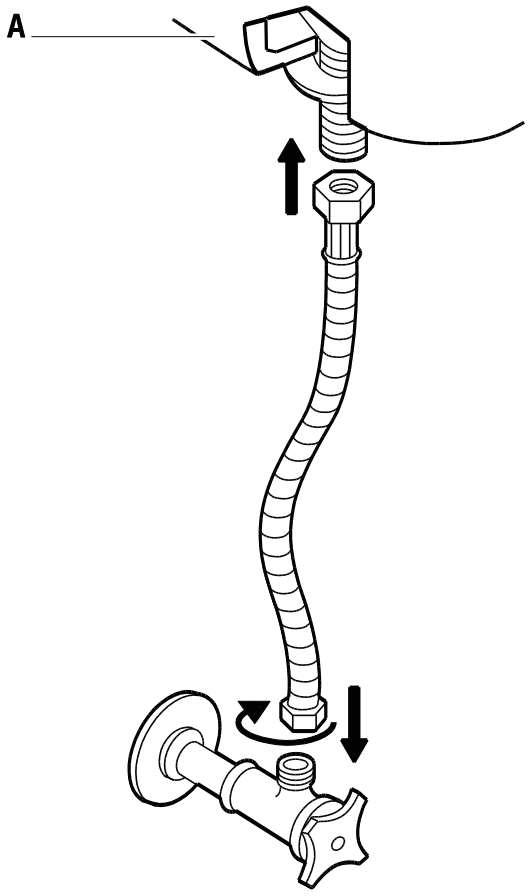
- □ Coloca el mecanismo del botón de descarga (QQ) en la tapa del tanque de modo que el botón de caída simple se alinee con el botón azul (media descarga) en la parte superior de la válvula de descarga y el botón de caída doble se alinee con el botón gris 0(descarga completa).
- □ Asegura el mecanismo del botón de descarga (QQ) en la tapa del tanque apretando la contratuerca con la mano (1).
- □ La punta de goma en la parte inferior de las varillas de presión que salen de los botones de descarga debe retroceder ligeramente desde la parte superior de las palancas de la válvula de descarga.
- □ Para aumentar la longitud de la varilla, gira la contratuerca de las misma en sentido contrario a las manecillas del reloj para aflojarla, luego rota la varilla de presión en sentido contrario a las manecillas del reloj para incrementar la longitud de la parte expuesta. Cuando se alcance la longitud deseada, gira la contratuerca de la varilla en sentido de las manecillas del reloj sosteniendo la varilla hasta que esté segura.



8 Conexión de la línea de suministro de agua

- □ Conecte la línea del suministro de agua (no incluida) entre el tanque (A) y la válvula de cierre.
- □ Apriete la tuerca de acoplamiento de la línea de suministro de agua. Debe apretarse solo a mano.
- □ Abra la válvula de suministro y deje que se llene el tanque (A).
- □ Compruebe que no hayan fugas en todas las conexiones y apriete o corrija según sea necesario.

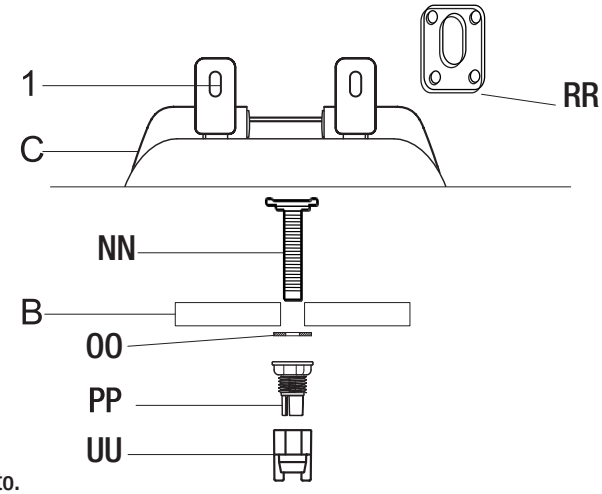
NOTA: No apriete demasiado la conexión del tanque.



Instalación (continuación)

9 Instalación del asiento con tapa

- □ Vira boca abajo el asiento de inodoro con tapa (C).
- □ Inserte firmemente la junta de la bisagra del asiento del inodoro (RR) en la parte inferior de la bisagra, alineando los 4 topes elevados con las aberturas asociadas.
- □ Voltee el asiento del inodoro con tapa (C) y colóquelo encima del inodoro (B). Alinee el asiento para encontrar la mejor posición de montaje.
- □ Inserte los pernos de bloqueo (NN) en la cubeta del perno (1) y en los orificios del inodoro (B).
- □ Alcanzando debajo del inodoro (B), coloque la arandela (OO) y la contratuerca interior (PP) en el perno de bloqueo (NN) y apriete firmemente.
- □ Instale la contratuerca exterior (UU) después de sujetar la contratuerca interior (PP) en su lugar. Apriete firmemente y luego cierre las cubiertas de los canales de los pernos en la parte superior del asiento.



Mantenimiento y limpieza

Tu nuevo inodoro está fabricado con vitrocerámica resistente a las manchas, ácido y la abrasión. Limpia la superficie exterior con agua tibia y jabón y un paño suave. Para manchas difíciles, usa un detergente en polvo y una esponja húmeda o una esponjilla de nylon. Nunca uses polvos, limpiadores o esponjillas abrasivas para pulir porque rayarán, dañarán y opacarán la superficie. El fabricante no será responsable de ningún daño a conexiones de tanque causado por el uso de limpiadores que contengan cloro (hipoclorito de calcio). Al limpiar el asiento del inodoro, lávalo con agua con jabón suave. Enjuaga cuidadosamente con agua limpia y seca con un paño suave. Evita usar detergentes, desinfectantes o productos de limpieza en latas de aerosol. NUNCA uses polvos pulidores abrasivos en tu asiento. Algunos productos químicos y cosméticos de baño pueden causar daños al acabado del asiento del, así que prueba tu solución limpiadora en un área oculta antes de aplicarla a toda la superficie.

ADVERTENCIA: NO USES LIMPIADORES DENTRO DEL TANQUE.Los productos que contienen cloro (hipoclorito de calcio) pueden dañar gravemente las conexiones del tanque y ser causa potencial de filtraciones, consumo excesivo de agua y daños a la propiedad.

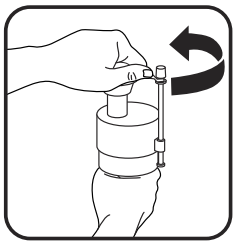
Solución de problemas

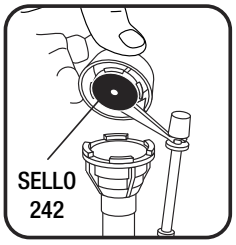
Problema	Solución
Si la válvula de llenado no se abre, no se cerrará o no volverá a llenar el tanque después de la descarga.	□ Quita la tapa superior y comprueba que no haya suciedad. Si encuentras suciedad o el flujo es débil; inspecciona la sección inferior de la válvula de llenado por si hay una obstrucción parcial. La obstrucción parcial puede estar en la válvula de cierre o en la línea de suministro de agua. (Consultar “DESMONTAJE DEL CONJUNTO DE LA TAPA DE LA VÁLVULA Y DESCARGA DE LOS DESECHOS”) □ Si la válvula de llenado ha estado en uso por algún tiempo y/o el tapón del flotante no cae al descargarse el tanque, reemplaza el sello con uno genuino Fluidmaster 242 (Ver “SI HAY QUE VOLVER A COLOCAR EL SELLO”)
La calidad de descarga del inodoro es pobre.	□ Asegúrate de que el nivel de agua en el tanque esté hasta la línea de agua impresa en el tubo de rebosadero de la válvula de descarga. Para aumentar el nivel de agua, gira el tornillo de ajuste en la válvula de llenado en el sentido de las manecillas del reloj para levantar el tapón del flotante. □ Asegúrate de que las varillas de presión tengan la longitud correcta. Las varillas de presión deben ajustarse a un espacio de aproximadamente 1/16 pulg por encima de los botones de la válvula de descarga. Para ajustar, afloja el collarín de la varilla de presión y gira la varilla en sentido contrario a las manecillas del reloj para extender la longitud. Aprieta el collarín de conexión para fijar.
El agua sigue corriendo.	□ Verifica que la junta del sello de goma en la válvula de descarga esté completamente cerrada. Limpia todo residuo de la junta y el área de sellado de la válvula de descarga que pudiera estar obstruyendo el cierre completo. □ Comprueba para asegurarte de que la válvula de descarga está asegurada dentro del tanque. Si está suelta, cierra el suministro de agua y luego descarga el inodoro para vaciar el tanque. Libera la parte superior de la válvula de descarga agarrando la válvula y girándola en sentido contrario a las manecillas del reloj mientras tiras hacia arriba para liberarla. Ajusta el perno ubicado en el centro de la base de la válvula para asegurarla. Vuelve a instalar la válvula, abre el suministro del agua y comprueba que no haya filtraciones.

Solución de problemas (continuación)

DESMONTAJE DEL CONJUNTO DE LA TAPA DE LA VÁLVULA

Cierra el suministro de agua y descarga el tanque. Empuja el flotante hacia arriba con la mano derecha (ver la imagen). Agarra y sostén el eje debajo del flotante con la mano derecha. Con la mano izquierda, da 1/8 de giro a la tapa y la palanca en sentido contrario a las manecillas del reloj para desbloquear la tapa superior. Presionar hacia abajo en la parte superior puede ser útil con válvulas más antiguas. Deja que el ensamblaje de la tapa extienda el tapón del flotante.





DESCARGA LOS RESIDUOS

Mantén la tapa boca abajo sobre la válvula destapada para evitar salpicaduras. Abre y cierra el suministro de agua varias veces. Cierra el suministro de agua cuando vuelvas a colocar la tapa en la válvula.



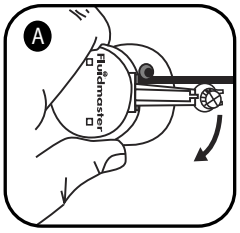
SI REEMPLAZAS EL SELLO

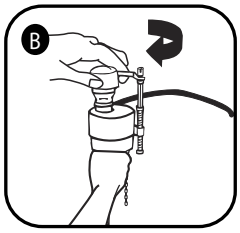
Usa solo un auténtico sello Fluidmaster 242.



REEMPLAZO DE LA TAPA DE LA VÁLVULA

A. Coloca el conjunto de la tapa en la parte superior del cuerpo gris de la válvula alineando el brazo de la tapa y la varilla de ajuste al lado del tubo de llenado.
B. Presiona hacia abajo la tapa superior mientras giras el brazo superior en el sentido de las manecillas del reloj hasta la posición de cierre.





Lista de piezas de repuesto Fluidmaster

Nombre de la pieza	Número de modelo	Home Depot SKU
Válvula de llenado	□ Fluidmaster 400A	□ #147966, #100554467
Válvula de descarga	□ RA2417005	
Sello de reemplazo	□ R&T A2429	



¿Preguntas, problemas, piezas faltantes? Antes de regresar a la tienda,
llama al Servicio al Cliente de Glacier Bay
8:00 a.m. – 7:00 p.m., hora del Este, lunes a viernes,
9:00 a.m. – 6:00 p.m., hora del Este, sábado

1-855-HD-GLACIER

HOMEDEPOT.COM/GLACIERBAY

Conserva este manual para uso futuro.